

Chinese Mail
THE WAH TSZ YAT PO, LTD.
5 & 10, Wellington Street,
HONG KONG.
CHINA
Cable address: - WATTSZP
Telephone: Business Dept. 2257
Editorial Dept. 2246
Printed by the Proprietor at No. 100
Nathan Road, Kowloon, Hong Kong.

價鐵

精製女襖

美國女裝四骨加長絲襪
特價一元九毫半

法國女裝旗袍絲絨 每件五元二毫半
英國童西裝絨衫褲減沽八折

莊士頓道五十八號

香港李陞街，十一號三樓，代理陸宗輿人陸宗輿全啓

駁接
雅沙棠
瑤坪下

代理人陸宗華全啓

體康薄荷膏

確具貨式多
一定價平
不欺騙之實
際方敢抱持
不減不折之
宗旨

最新鐵箱運到
舊如(鐵箱)統
(綢) (絲) (氣) 等
類比前日一眼光
所有花樣居諸見
所未有之新奇
各仕女蒞臨參觀
方仁不是誇張

正對口街吉永即

聞

愛情和合水
奇藥
具堅強持久
防毒之特效

此水。立見反駁。爲時。持重。夏所。有增三空。異轍道中。咸西。
樂趣。非用一和合水。不可。每增三空。異轍道中。咸西。

崇街瑞昌南英京大箇中和民潮亞洲大道西邊東普雲
崇街瑞昌南英京大箇中和民潮亞洲大道西邊東普雲

高價鑽石金
珠寶銀器金銀
華人 八樓七〇八
三〇七二七
歐亞煉金公司啓

高價收買
鑽石金器
珠寶玉器
中國煉金公司
畢打行三樓六號居龍期休
電話二二八八

環球煉金公司
鑄石 金器
收買 珠玉 鐲飾
金銀 銅鐵 錫鉛
布 錫 鐵 鋼 鉛 錫 銅 鐵 錫 鉛

良醫眼科
老哥立
印度醫生老哥立也
眼科醫果泰斗名世
香江設立醫務所已
四十餘年醫愈者不

可勝數近年來在無恥之徒在附
近設館希圖影射於哥立名譽致
告諸君留意請認明東西二八四號
自誤本館在德輔道西二八四號
南洋兄弟烟草公司簡孔廣福
祥輪船公司朱松軒同敬頌

啓者本社是月份輪值工商日誌
主任各界送登稿件請逕投中
華總街本社爲荷
中華民國廿九年十二月一日

請你順使買色
“菜鴿鷓”
給弟弟妹妹吃



興宏
鵬
鵠
禁木

兒童常服的確有益

宏興瑞萊港行告白

近日我軍作戰。凡我國人。聞捷興奮。興趣起見。特擬聯誼。教。簡章如下。本晚報爲增加羣衆

() () () () () () () () () ()

卷三 下 訓

（榜卷）不收卷費。但須繕有本報刊送。無証者不送閱。并請自加暗碼。或蓋章。國內外投
（批送）寄閱者自十月十一日截止。元月十五日揭曉。佳卷取列一百名。（收卷多則加列）
（號頭）証頭取拾。第一名拾伍元。第二名拾元。數名拾元。四五名各得五元。六至十名每
壹元。十一至二十名每壹元。廿一至一百名每貳元。（均港幣）還卷恕不發還。

我國的光明前途

江
楓

中日戰事到今天，已經三年半。自從歐戰爆發後，日本因為在泥足上踏陷於中，喪失了它可以在歐戰中得勝的機會。洵幸天比大疫癘，最遲難於加入德意軸心，輔以經濟之「獨門密」，但事實上却絕不能夠維持其失敗的命運。國內所謂估計，日趨惡化。軍事上的面，經對我有利的徵象。日本一局，都利用變局方式，結果結局還是僵局。對於英美的對峙，和約的幻夢，又給以打擊。不救自危的時勢，重慶新聞界對於前途，我們不肯樂觀。已可以打看出日本領，擊討軍，我們更可以從日本的敗仗中，看出我國光輝燦爛的前途。而增加了反勝的把握。以上我們舉出簡單的證據，證明我國勝利在即。

第二、從軍事方面來說

上月廿四日，我軍在萬縣，百勝開拔的損失，都異常重大。其出之後，也使我軍面臨補救。直至海岸。這一役，日軍無論在實力和形勢上，都佔優勢可計數的損失。經過這一段，日本在華南戰場上更不能有所作為。此外鄂北中的日軍，也應速行收。據重慶二十九日中央社刊報：此次鄂北中的日軍，發動冬季攻勢，花二十九日晨止，我軍已入勝利階段。而日軍已呈停頓。若非退，撤退。又將踏入崩潰之境。某軍事專家說：因鄂西兩岸之日軍，自上月二十四日起，開始蠢動。鄂北方面一部日軍，由隨縣分向厲山進犯。被我軍退。新橋極端。襄陽方面由鄧州向大洪山轉發。逃往我軍痛擊。傷亡甚衆。襄河西岸方面日軍，于二十四日由當陽向清清水河之南向北進攻。被我軍阻擊。期勉全殲諸寇。日軍受創。紛紛南竄。是時，曾派華方的日軍，也將赴華南日線之後。而向後前進。本來日軍的攻勢，早已失敗。現在更由於疲敝而日趨沒落。那是必然的趨勢。我們祇要能把握着主動。隨時發動攻擊。日軍的被殺滅，是可以預期的。

第二、在外交上看來

日本雖然在欧洲方面，勾結了德意。可是這是一種勾結。對於日本可說全無作用。日本現在的外交，自然是以能夠幫助其南進為主要目的。但勾結德意，却不能使日本的南進有利。而且日本南進政策有重大的關係的蘇聯和美國。却始終對於日本深抱固執。這無疑的是日本外交上的失敗。在我國方面則和美蘇三方面聯繫日下。國合衆，倫敦廿九日電：美蘇兩國駐英大使相率謁見，本日晤哈士法。雙方相會談。討論關於東部的經濟援助。據聞中國正向外國進行借款。並向各國籌款。尚在初步階段。但已表示願將貸款字樣，安定金庫。及對外借債等項，使增加購買外國供給品。尤其是軍用原料。這項問題，顯示中英之間，更加密切。同時美國方面，也有文字和轉關開始經濟援助的會議。中蘇之間，也有經濟利用西伯利亞交通為輔助華之通道。從這些地方，也是知中蘇中美之間，有相當程度的結合。這與現象，正在我國拒絕日本誘惑和之後，則我們可以知道，我國態度鮮明。為各民主國家，所樂於援助。外交途徑，而近此並無假推讓。

第三、從經濟上來說

中日兩國根本上不能並立。我國有豐富資源的寶藏。而日本則先天貧窮。經過三年的戰爭，雖則雙方都不至於消耗。但我國的經濟基礎穩固。非日本所能及。故日本的經濟危機也比較嚴重。加以近年來美國方面對日本限制煤鐵的供給，更予以沉重的打擊。再持續下去，假如日本不能在別處取得補充，結果必至於滅亡。以上三點看去，我們並不須自己夸大。而事實已明顯地告訴我們，勝利果屬於我。自宜牢守，日進一步，希冀國內和海外之民衆，乘這個時機，更加努力奮進。

報晚字筆

投卷証

十四年餘專治毒家
 張大鵬
 元解毒丸
 此骨痛水
 生肌藥膏
 乾水搽甘散
 補家之寶
 搜毒膠
 專治各種新舊瘡毒
 止痛白藥
 專治一切瘡毒
 生肌丸
 專治一切瘡毒
 料全愈
 丸一元
 專辦外埠各症丸藥
 註冊商標
 特設郵購
 港總局
 上海大馬路
 道南藥房
 張大鵬啟

界痔科

風濕二五九四
誌二六〇四

之救星

門腎經虛弱因不早治致血氣虧損失手
之腎病初起因不早治致血氣虧損失手
體弱神疲腰膝痠痛手足麻木頭暈目眩
精神不振夜夢遺精小便頻數或先或後
此症西醫無效者一經先生診治立見奇功
止遺泄瀉諸法自速並服補腦生精膏一
良藥並請速地函購功效一樣凡患腎虛
之候

陳顯周再啓

[illegible]

日承認汪政權

【中央社南京二十日電】汪精衛於今日下午三時，在南京正式簽訂「和約」，並發表聲明，承認汪精衛政府。汪氏在聲明中，表示其政府之成立，係在「南京政府」之正式簽訂「和約」後，始行成立。汪氏並表示，其政府之成立，係在「南京政府」之正式簽訂「和約」後，始行成立。汪氏並表示，其政府之成立，係在「南京政府」之正式簽訂「和約」後，始行成立。

意機十架被英擊落

【路透社倫敦二十日電】意軍飛機十架，於昨日在希臘境內，被英軍擊落。據悉，意軍飛機係在希臘境內，與英軍飛機發生衝突，結果意軍飛機十架被擊落。英軍飛機則未受損。

凌大痔癰

痔癰，係由痔瘡發展而成，其症狀為肛門腫痛、出血、膿液等。若不早治，可致嚴重後果。本藥專治痔癰，功效顯著。

痔癰 每合清毒水一元

痔癰，係由痔瘡發展而成，其症狀為肛門腫痛、出血、膿液等。若不早治，可致嚴重後果。本藥專治痔癰，功效顯著。

痔癰 每合清毒水一元

九七

白藥膏
白藥水
白藥油

治一切瘡毒
跌打損傷
無名腫毒
小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣盛扇莊

專辦各種名扇
葵扇 竹扇 紙扇
批發 零售 一律歡迎

地址：香港德輔道中
電話：二二二二

汽車專科 吳東華

專修各種汽車
引擎 傳動 電路
保證質量 價格公道

地址：香港德輔道中
電話：二二二二

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

戰地鴛鴦

（小說）
（現代）
（香港）

不讓鬚眉季小姐返國
救傷扶危虎標藥靈

第三回：不讓鬚眉季小姐返國
救傷扶危虎標藥靈

南洋商學院男女校

學費低廉 設備完善
教授實用知識 培養商業人才

地址：香港德輔道中
電話：二二二二

安利鐘表行

名廠名表 批發零售
精工修理 價格公道

地址：香港德輔道中
電話：二二二二

何道生

專辦各種名扇
葵扇 竹扇 紙扇
批發 零售 一律歡迎

地址：香港德輔道中
電話：二二二二

均安保險公司

專辦各種保險
火險 水險 意外險
賠償迅速 價格公道

地址：香港德輔道中
電話：二二二二

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

廣生堂藥行

白藥膏 白藥水 白藥油
治一切瘡毒 跌打損傷
無名腫毒 小兒驚風

香港德輔道中
廣生堂藥行

今日天國光映
選映 二十點半
 兩點半 五點半
 七點四 九點半
悲戀 革命 出品
大地 覺先
 薛沈 顧亮 喬君 磨庭 亮超 磨庭 亮超 磨庭 亮超
 黃國 歐盤 歐盤 歐盤 歐盤 歐盤 歐盤 歐盤
 胡泰 冰編 胡泰 冰編 胡泰 冰編 胡泰 冰編
 林香 雲演 林香 雲演 林香 雲演 林香 雲演
 作傑 天天 林小 早明 犬神 犬神 犬神 犬神
賊面人破大
 馬士葛公 馬士葛公 馬士葛公 馬士葛公
 終諸桃 終諸桃 終諸桃 終諸桃
 李領鎮 李領鎮 李領鎮 李領鎮

由 來 港
紐約機器
 乾洗 熨染 專家
 新設工廠生意所有
 買入布疋絨口貨物不論多少俱
 用現銀即日找款並無賒賬且買
 入之貨須有本人簽字及本號蓋
 正式印章方為有效如本號夥伴
 或向各號收取貨項賒借貨銀等
 乃辭手是問本號概不承認此佈
 永樂街仲興昌與
 九龍新樂墟協和
 陳錦泉啟
 起貨快捷
 定價最廉
 New York
 紐約空庫
 租與期內
 罕有其匹
 送優待券
 機器新型
 特快二時
 工精藝巧
 即製即可
 工場宏廠
 歡迎參觀
 承頂生意告白
 中環干丹利街一號(即中華百貨公司後便街左鄰)

港府戰稅收入驚人

八月份已得百七十萬

全月稅收超過五百萬元

較去年同月幾增加一倍

本報特刊
本年八月份稅收共五百一十二萬八千六百五十八元，支

粵資運送 由香港渡海
輪船。現為經濟起見、乃改用
大船。此等艤船、預算開始之
時、先值五萬、其中三萬、頃
已購得、兩艘則由衛生局臨時
之萬經改裝、路由碼頭至紅磡
車站一段、路途亦甚遠、宿船
不能用人力扛運、乃
由特製之運搬器來便運、此種
貨車、第一概購置四輛、此種
四輪車、並分行由未合石站至

定 接移民局長富勵士對於領
証問題、曾發表談話、謂「為
利便人民、領取入境許可証、及
邊境通過証等起見、請求大得
填安申請費、連同相片兩張、
用郵遞遞人處理、即可」。故
商會一部分人理到、擬以商會名
義、具呈移民局長、及有關係
各式紙據多份、使商會所屬職員
、能到會領取、如是、則移民
局固可減少操縱現象、客商亦

第一期之運——極表關懷。各值理亦曾分作非

均有出售

連續五夜防空演習

港府決改期不奉舉行

現集中力量建築防空洞

【本報訊】港府原定於十二月二十二、二十三、二十四、二十五、二十六等五夜，在港九各區舉行防空演習。惟因目前防空設施尚未完竣，且市民對防空洞之興趣尚未濃厚，故決定將此項演習延期舉行。現港府正集中力量，在各區建築防空洞，以期在明年夏季以前，能將全港各區之防空設施，建設得較為完善。屆時再行舉行防空演習，以資訓練。

粵省府組織僑匯網

省銀行分行爲總機關

【本報訊】粵省府爲便利僑胞匯款，特在省銀行總行下，組織僑匯網。該網以省銀行總行爲總機關，在各埠設有分行，均設有專人辦理。凡僑胞欲匯款回粵者，可向該網之任何一處辦理，手續簡便，匯款迅速。此舉旨在加強與僑胞之聯繫，並促進粵省之經濟發展。

不准船艇寄碇

砲兵繼續演習

【本報訊】港府爲維護海峽之安全，特頒布法令，禁止船艇在港內寄碇。此舉旨在防止敵方利用船艇進行潛伏或襲擊。此外，砲兵部隊亦在港內進行演習，以展示其戰鬥力。演習內容包括遠程砲擊及近距離防禦等。此項演習旨在提高市民之防空意識，並展示港府之軍事實力。

日艦三艘昨抵大亞灣

來往客船改於後開運

【本報訊】三艘日艦昨日抵達大亞灣，引起當地居民之注意。據悉，此三艘日艦係由日本海軍派駐，負責該區域之巡邏及防禦工作。此外，由於日艦之到來，部分來往客船之開行時間有所調整，以避開其抵港時間。港府已發出通知，請市民留意相關之交通變動。

定安道杯賽

名駒加力苗獲冠軍

【本報訊】定安道杯賽昨日圓滿結束，名駒加力苗以優異表現奪得冠軍。此項比賽旨在推廣賽馬運動，並提高市民之體育興趣。名駒加力苗在比賽中展現了強大的實力，最終以壓倒性優勢獲勝。港府將繼續舉辦此類比賽，以促進賽馬事業之發展。

文藝獎助

文藝獎助

【本報訊】港府昨日宣佈，將撥款資助文藝活動。此項資助旨在鼓勵市民參與文藝創作，並提高文藝作品之水平。資助範圍包括文學、戲劇、音樂及美術等領域。港府將定期舉行評選，以表彰優秀之文藝作品及作者。

港政府委任令

港政府委任令

【本報訊】港政府昨日公佈了多項委任令，涉及多個政府部門之人事變動。此項委任旨在加強政府之行政效率，並確保各項工作之順利進行。受委任之人員均具備豐富之專業經驗，將在各部門負責相關之工作。

少府服務團

少府服務團

【本報訊】少府服務團昨日舉行了一項活動，旨在提高青少年之愛國情懷。活動內容包括參觀政府機構、聽取講座及參與公益活動等。少府服務團表示，將繼續致力於青少年之教育及服務工作，以培養他們之社會責任感。

遺失股票廣告

遺失股票廣告

【本報訊】廣生行有限公司宣佈，遺失其股票若干張，現已作廢。凡持有該等股票之人士，請於三日內向該公司聲明，以便辦理相關手續。逾期不報者，該等股票將失效。此項廣告旨在提醒市民注意，並確保公司資產之安全。

地久天長

地久天長

【本報訊】地久天長大戲院今日放映新片，歡迎市民前往觀看。該院將繼續推出高品質之電影作品，以滿足市民之娛樂需求。此外，該院亦將舉辦多項優惠活動，以吸引更多之觀眾。

文藝獎助

文藝獎助

【本報訊】文藝獎助委員會昨日公佈了獲獎名單，多位優秀之文藝作品及作者獲得了資助。此項資助將有助於他們進一步完善作品，並推廣其創作。委員會表示，將繼續關注文藝事業之發展，並為優秀之人才提供更多之支持。

新運婦女會

新運婦女會

【本報訊】新運婦女會昨日舉行了一項活動，旨在提高婦女之地位及權益。活動內容包括講座、諮詢及義賣等。新運婦女會表示，將繼續致力於婦女之服務工作，並為她們提供更多之機會及支持。

榮振擅用私刑

榮振擅用私刑

【本報訊】榮振因擅用私刑，被警方拘捕。據悉，榮振涉嫌在處理糾紛時，使用了不當之暴力手段，違反了法律規定。警方表示，將對此案進行深入調查，並依法追究其法律責任。

天文台氣候報告

天文台氣候報告

【本報訊】天文台昨日公佈了氣候報告，顯示近期天氣將有所變化。報告指出，未來幾天將有陣雨，市民應做好防雨準備。此外，報告亦提醒市民注意防寒，以應對可能降溫之天氣。

精華錄

精華錄

【本報訊】精華錄系列報導，內容豐富，值得關注。該系列報導涵蓋了多個領域之新聞及事件，為市民提供了全面之資訊。讀者可通過該系列報導，了解社會之動態及發展。

三枝香頭膏

三枝香頭膏

【本報訊】三枝香頭膏，功效顯著，深受市民喜愛。該膏具有清熱解毒、消腫止痛之功效，適用於多種皮膚病。市民可前往各大藥房購買，以解決皮膚問題。

卓然無敵理髮珍品

卓然無敵理髮珍品

【本報訊】卓然無敵理髮珍品，為市民提供優質之理髮服務。該店採用最新之理髮技術，並選用高品質之理髮產品，為顧客帶來舒適之體驗。歡迎市民光臨惠顧。

遺失股票廣告

遺失股票廣告

【本報訊】廣生行有限公司宣佈，遺失其股票若干張，現已作廢。凡持有該等股票之人士，請於三日內向該公司聲明，以便辦理相關手續。逾期不報者，該等股票將失效。此項廣告旨在提醒市民注意，並確保公司資產之安全。

地久天長

地久天長

【本報訊】地久天長大戲院今日放映新片，歡迎市民前往觀看。該院將繼續推出高品質之電影作品，以滿足市民之娛樂需求。此外，該院亦將舉辦多項優惠活動，以吸引更多之觀眾。

文藝獎助

文藝獎助

【本報訊】文藝獎助委員會昨日公佈了獲獎名單，多位優秀之文藝作品及作者獲得了資助。此項資助將有助於他們進一步完善作品，並推廣其創作。委員會表示，將繼續關注文藝事業之發展，並為優秀之人才提供更多之支持。

新運婦女會

新運婦女會

【本報訊】新運婦女會昨日舉行了一項活動，旨在提高婦女之地位及權益。活動內容包括講座、諮詢及義賣等。新運婦女會表示，將繼續致力於婦女之服務工作，並為她們提供更多之機會及支持。

榮振擅用私刑

榮振擅用私刑

【本報訊】榮振因擅用私刑，被警方拘捕。據悉，榮振涉嫌在處理糾紛時，使用了不當之暴力手段，違反了法律規定。警方表示，將對此案進行深入調查，並依法追究其法律責任。

天文台氣候報告

天文台氣候報告

【本報訊】天文台昨日公佈了氣候報告，顯示近期天氣將有所變化。報告指出，未來幾天將有陣雨，市民應做好防雨準備。此外，報告亦提醒市民注意防寒，以應對可能降溫之天氣。

遺失股票廣告

遺失股票廣告

【本報訊】廣生行有限公司宣佈，遺失其股票若干張，現已作廢。凡持有該等股票之人士，請於三日內向該公司聲明，以便辦理相關手續。逾期不報者，該等股票將失效。此項廣告旨在提醒市民注意，並確保公司資產之安全。

地久天長

地久天長

【本報訊】地久天長大戲院今日放映新片，歡迎市民前往觀看。該院將繼續推出高品質之電影作品，以滿足市民之娛樂需求。此外，該院亦將舉辦多項優惠活動，以吸引更多之觀眾。

文藝獎助

文藝獎助

【本報訊】文藝獎助委員會昨日公佈了獲獎名單，多位優秀之文藝作品及作者獲得了資助。此項資助將有助於他們進一步完善作品，並推廣其創作。委員會表示，將繼續關注文藝事業之發展，並為優秀之人才提供更多之支持。

新運婦女會

新運婦女會

【本報訊】新運婦女會昨日舉行了一項活動，旨在提高婦女之地位及權益。活動內容包括講座、諮詢及義賣等。新運婦女會表示，將繼續致力於婦女之服務工作，並為她們提供更多之機會及支持。

榮振擅用私刑

榮振擅用私刑

【本報訊】榮振因擅用私刑，被警方拘捕。據悉，榮振涉嫌在處理糾紛時，使用了不當之暴力手段，違反了法律規定。警方表示，將對此案進行深入調查，並依法追究其法律責任。

天文台氣候報告

天文台氣候報告

【本報訊】天文台昨日公佈了氣候報告，顯示近期天氣將有所變化。報告指出，未來幾天將有陣雨，市民應做好防雨準備。此外，報告亦提醒市民注意防寒，以應對可能降溫之天氣。

遺失股票廣告

遺失股票廣告

【本報訊】廣生行有限公司宣佈，遺失其股票若干張，現已作廢。凡持有該等股票之人士，請於三日內向該公司聲明，以便辦理相關手續。逾期不報者，該等股票將失效。此項廣告旨在提醒市民注意，並確保公司資產之安全。

地久天長

地久天長

【本報訊】地久天長大戲院今日放映新片，歡迎市民前往觀看。該院將繼續推出高品質之電影作品，以滿足市民之娛樂需求。此外，該院亦將舉辦多項優惠活動，以吸引更多之觀眾。

文藝獎助

文藝獎助

【本報訊】文藝獎助委員會昨日公佈了獲獎名單，多位優秀之文藝作品及作者獲得了資助。此項資助將有助於他們進一步完善作品，並推廣其創作。委員會表示，將繼續關注文藝事業之發展，並為優秀之人才提供更多之支持。

經濟消息

中電昨日仍穩

本港外匯市情穩健

項目	單位	價格
金幣	每百	100.00
銀幣	每百	100.00
港幣	每百	100.00
美金	每百	100.00
英鎊	每百	100.00
日圓	每百	100.00
法郎	每百	100.00
馬克	每百	100.00
比盾	每百	100.00
荷盾	每百	100.00
印盾	每百	100.00
暹幣	每百	100.00
泰幣	每百	100.00
菲律賓	每百	100.00
新加坡	每百	100.00
檳榔嶼	每百	100.00
仰光	每百	100.00
孟買	每百	100.00
加爾各答	每百	100.00
巴達維亞	每百	100.00
泗水	每百	100.00
三寶壟	每百	100.00
巨港	每百	100.00
棉蘭	每百	100.00
望加錫	每百	100.00
馬辰	每百	100.00
坤甸	每百	100.00
安汶	每百	100.00
邦加	每百	100.00
納土納	每百	100.00
帝力	每百	100.00
馬尼拉	每百	100.00
宿務	每百	100.00
伊洛伊洛	每百	100.00
達沃	每百	100.00
新加坡	每百	100.00
檳榔嶼	每百	100.00
仰光	每百	100.00
孟買	每百	100.00
加爾各答	每百	100.00
巴達維亞	每百	100.00
泗水	每百	100.00
三寶壟	每百	100.00
巨港	每百	100.00
棉蘭	每百	100.00
望加錫	每百	100.00
馬辰	每百	100.00
坤甸	每百	100.00
安汶	每百	100.00
邦加	每百	100.00
納土納	每百	100.00
帝力	每百	100.00
馬尼拉	每百	100.00
宿務	每百	100.00
伊洛伊洛	每百	100.00
達沃	每百	100.00

今日足球聯賽

甲組兩場戰事

今日足球聯賽，甲組兩場戰事，分別在下午二時及四時舉行。二時之戰，由東方對海軍，結果東方以二比零獲勝。四時之戰，由南華對海軍，結果南華以二比零獲勝。兩場戰事，均十分精彩，觀眾踴躍。

西比二星島奏凱

三比一克蘇聯軍

西比二星島奏凱，三比一克蘇聯軍。此役發生於十月十二日，地點在蘇聯境內。西比二星島軍隊，經過激烈戰鬥，最終以三比一的比分擊敗了蘇聯軍隊。此役對蘇聯軍隊的士氣造成了沉重打擊。

國幣市價平穩

國幣市價平穩，昨日無異動。國幣在市面上的交易，一直保持穩定，價格沒有波動。

各國幣價計算

各國幣價計算，昨日無異動。各國貨幣的兌換率，一直保持穩定，沒有變化。

港股份市況

港股份市況，昨日無異動。香港股票市場的行情，一直保持穩定，沒有波動。

舊版機出售

舊版機出售，有意者請洽。現有舊版機一批，欲出售，有意者請洽。

昨日總帳

昨日總帳，各項數據如下。昨日各項數據，已彙總如下：

美股份平均價

美股份平均價，昨日無異動。美國股票的平均價格，一直保持穩定，沒有變化。

學界籃球賽

學界籃球賽，昨日舉行。學生籃球比賽，昨日在學校舉行，場面熱烈。

榮發黑龍冠軍

榮發黑龍冠軍，昨日奪冠。榮發隊在比賽中表現出色，最終奪得冠軍。

公開女子排賽

公開女子排賽，昨日舉行。公開女子排球比賽，昨日在學校舉行，場面熱烈。

香港渣打銀行

香港渣打銀行，業務範圍擴大。渣打銀行在香港的業務範圍，已進一步擴大。

萬國寶通銀行

萬國寶通銀行，提供各項服務。萬國寶通銀行為客戶提供各項銀行服務。

東亞銀行

東亞銀行，辦理各項業務。東亞銀行辦理各項銀行業務。

東亞銀行支行

東亞銀行支行，設有堅固平安。東亞銀行支行設有堅固平安設施。

香港渣打銀行

香港渣打銀行，提供各項服務。渣打銀行在香港提供各項銀行服務。

萬國寶通銀行

萬國寶通銀行，提供各項服務。萬國寶通銀行提供各項銀行服務。

東亞銀行

東亞銀行，辦理各項業務。東亞銀行辦理各項銀行業務。

東亞銀行支行

東亞銀行支行，設有堅固平安。東亞銀行支行設有堅固平安設施。

香港渣打銀行

香港渣打銀行，提供各項服務。渣打銀行在香港提供各項銀行服務。

萬國寶通銀行

萬國寶通銀行，提供各項服務。萬國寶通銀行提供各項銀行服務。

東亞銀行

東亞銀行，辦理各項業務。東亞銀行辦理各項銀行業務。

東亞銀行支行

東亞銀行支行，設有堅固平安。東亞銀行支行設有堅固平安設施。

香港渣打銀行

香港渣打銀行，提供各項服務。渣打銀行在香港提供各項銀行服務。

萬國寶通銀行

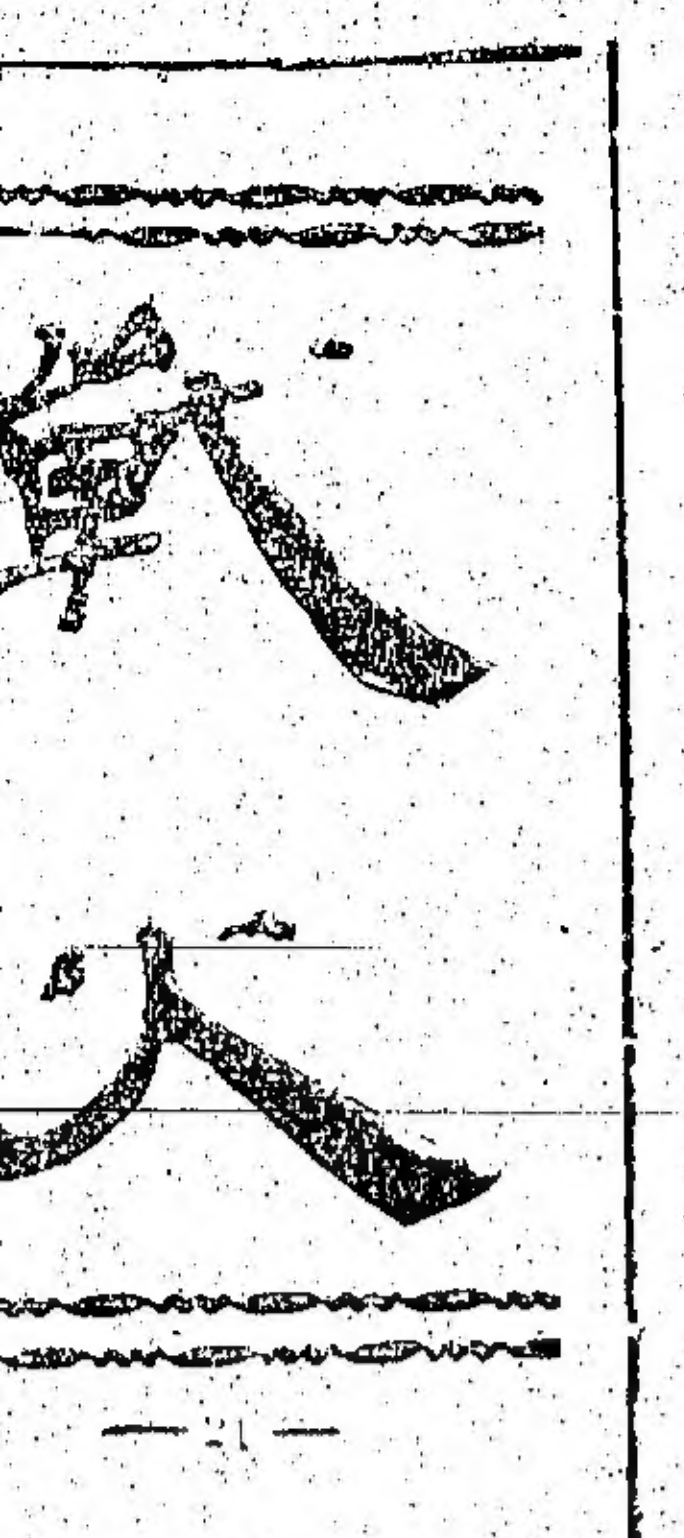
萬國寶通銀行，提供各項服務。萬國寶通銀行提供各項銀行服務。

東亞銀行

東亞銀行，辦理各項業務。東亞銀行辦理各項銀行業務。

東亞銀行支行

東亞銀行支行，設有堅固平安。東亞銀行支行設有堅固平安設施。



Vertical text on the left margin, likely a page number or publication info.

Vertical text on the left margin, likely a page number or publication info.

Vertical text on the left margin, likely a page number or publication info.

戰火

空中砲壘的介紹

空中砲壘的發明，是現代戰爭中，最驚人的發明。而對於砲壘的發明，則在現代戰爭中，佔着極重要的地位。砲壘的發明，是現代戰爭中，最驚人的發明。而對於砲壘的發明，則在現代戰爭中，佔着極重要的地位。砲壘的發明，是現代戰爭中，最驚人的發明。而對於砲壘的發明，則在現代戰爭中，佔着極重要的地位。

意國第一軍港

那不勒斯

那不勒斯是意大利的第一軍港，位於地中海的南岸，是意大利最重要的港口之一。那不勒斯是意大利的第一軍港，位於地中海的南岸，是意大利最重要的港口之一。

軍用大小史

軍事史

軍事史是研究戰爭的起源、發展和變化的科學。軍事史是研究戰爭的起源、發展和變化的科學。軍事史是研究戰爭的起源、發展和變化的科學。

偵探第五縱隊

偵探

偵探是警察部門中的一個重要組成部分，負責調查各種犯罪案件。偵探是警察部門中的一個重要組成部分，負責調查各種犯罪案件。

日本明謀在荷印

日本

日本在荷屬東印度群島的軍事行動，引起了國際社會的廣泛關注。日本在荷屬東印度群島的軍事行動，引起了國際社會的廣泛關注。

中國醫一覽表

中醫

中醫是中國傳統醫學的總稱，包括內科、外科、婦科、兒科等。中醫是中國傳統醫學的總稱，包括內科、外科、婦科、兒科等。

公開女子排賽

排球

公開女子排球比賽，旨在推廣女子排球運動，提高女子排球水平。公開女子排球比賽，旨在推廣女子排球運動，提高女子排球水平。

中醫一覽表

中醫

中醫是中國傳統醫學的總稱，包括內科、外科、婦科、兒科等。中醫是中國傳統醫學的總稱，包括內科、外科、婦科、兒科等。

公開女子排賽

排球

公開女子排球比賽，旨在推廣女子排球運動，提高女子排球水平。公開女子排球比賽，旨在推廣女子排球運動，提高女子排球水平。

陳日臨

內科

陳日臨，內科專家，專治各種疑難雜症。陳日臨，內科專家，專治各種疑難雜症。

高祺生

內科

高祺生，內科專家，專治各種疑難雜症。高祺生，內科專家，專治各種疑難雜症。

楊公提

內科

楊公提，內科專家，專治各種疑難雜症。楊公提，內科專家，專治各種疑難雜症。

梁耀廷

內科

梁耀廷，內科專家，專治各種疑難雜症。梁耀廷，內科專家，專治各種疑難雜症。

區偉儒

內科

區偉儒，內科專家，專治各種疑難雜症。區偉儒，內科專家，專治各種疑難雜症。

馬雨川

內科

馬雨川，內科專家，專治各種疑難雜症。馬雨川，內科專家，專治各種疑難雜症。

陳守仁

內科

陳守仁，內科專家，專治各種疑難雜症。陳守仁，內科專家，專治各種疑難雜症。

陳秉初

內科

陳秉初，內科專家，專治各種疑難雜症。陳秉初，內科專家，專治各種疑難雜症。

鄭岳生

內科

鄭岳生，內科專家，專治各種疑難雜症。鄭岳生，內科專家，專治各種疑難雜症。

任夢秋

內科

任夢秋，內科專家，專治各種疑難雜症。任夢秋，內科專家，專治各種疑難雜症。

謝曉初

內科

謝曉初，內科專家，專治各種疑難雜症。謝曉初，內科專家，專治各種疑難雜症。

曾鼎光

內科

曾鼎光，內科專家，專治各種疑難雜症。曾鼎光，內科專家，專治各種疑難雜症。

鄭迪民

內科

鄭迪民，內科專家，專治各種疑難雜症。鄭迪民，內科專家，專治各種疑難雜症。

黃石公

內科

黃石公，內科專家，專治各種疑難雜症。黃石公，內科專家，專治各種疑難雜症。

潘紹文

內科

潘紹文，內科專家，專治各種疑難雜症。潘紹文，內科專家，專治各種疑難雜症。

呂楚白

內科

呂楚白，內科專家，專治各種疑難雜症。呂楚白，內科專家，專治各種疑難雜症。

梁少傑

內科

梁少傑，內科專家，專治各種疑難雜症。梁少傑，內科專家，專治各種疑難雜症。

朱敏卿

內科

朱敏卿，內科專家，專治各種疑難雜症。朱敏卿，內科專家，專治各種疑難雜症。

梁俠強

內科

梁俠強，內科專家，專治各種疑難雜症。梁俠強，內科專家，專治各種疑難雜症。

潘子淵

內科

潘子淵，內科專家，專治各種疑難雜症。潘子淵，內科專家，專治各種疑難雜症。

何澤生

內科

何澤生，內科專家，專治各種疑難雜症。何澤生，內科專家，專治各種疑難雜症。

周仲房

內科

周仲房，內科專家，專治各種疑難雜症。周仲房，內科專家，專治各種疑難雜症。

梁少庭

內科

梁少庭，內科專家，專治各種疑難雜症。梁少庭，內科專家，專治各種疑難雜症。

陳祖驥

內科

陳祖驥，內科專家，專治各種疑難雜症。陳祖驥，內科專家，專治各種疑難雜症。

劉翰生

內科

劉翰生，內科專家，專治各種疑難雜症。劉翰生，內科專家，專治各種疑難雜症。

何學民

內科

何學民，內科專家，專治各種疑難雜症。何學民，內科專家，專治各種疑難雜症。

梁少庭

內科

梁少庭，內科專家，專治各種疑難雜症。梁少庭，內科專家，專治各種疑難雜症。

潘子淵

內科

潘子淵，內科專家，專治各種疑難雜症。潘子淵，內科專家，專治各種疑難雜症。

本報開收報費廣告 敬啟者本報現開收全年報費惠顧 諸君 請認本報正式收條或交收本報營業部為荷 再者不論報費或告白費必須憑本報正式 收條方為有效如無收條不論交與何人本 報概不承認 本報營業部啟

遺失
本行
記號
方彰
圖章
乙位
除陰
該行
報失
註銷
外特
登報
聲明
後本
行無
效
酒樓
茶室
與本
行無
涉